

Nobel Prize Library

PUBLISHED UNDER THE SPONSORSHIP OF THE NOBEL FOUNDATION & THE SWEDISH ACADEMY

William Faulkner

Eugene O'Neill

John Steinbeck

ALEXIS GREGORY, New York, AND CRM PUBLISHING, Del Mar, California

tion and the Swedish Academy. Essays on the life and works of William Faulkner, Eugene O'Neill, and John Steinbeck, as well as essays entitled "The 1949 Prize," "The 1936 Prize," and "The 1962 Prize," international copyright © Editions Rombaldi, Paris. Presentation and acceptance speeches originally published in English by the Elsevier Publishing Company, Amsterdam, copyright @ 1969 Nobel Foundation; reprinted by permission. AS I LAY DYING, copyright 1930 and renewed 1958 by William Faulkner, reprinted by permission of Random House, Inc. "A Rose for Emily," copyright 1931 and renewed 1959 by William Faulkner; reprinted from COLLECTED STORIES OF WILLIAM FAULKNER by permission of Random House, Inc. "The Emperor Jones," copyright 1921 and renewed 1949 by Eugene O'Neill; reprinted from NINE PLAYS, by Eugene O'Neill, by permission of Random House, Inc. "Homecoming," copyright 1931 and renewed 1959 by Carlotta Monterey O'Neill; reprinted from NINE PLAYS, by Eugene O'Neill, by permission of Random House, Inc. IN DUBIOUS BATTLE, copyright 1938, copyright © renewed 1966 by John Steinbeck, reprinted by arrangement with The Viking Press, Inc., 625 Madison Avenue, New York City.

The Nobel Prize Library is published under the sponsorship of the Nobel Founda-

Nobel Prize Library, copyright © 1971 by Helvetica Press, Inc., New York City.

CONTENTS

3 7
9 17
105 119
125 131
133 153
187 195
201 205
209
363 373

William Faulkner

1949

"For his powerful and artistically unique contribution to the modern American novel"

Illustrated by ROBERT J. LEE

PRESENTATION ADDRESS

By GUSTAF HELLSTRÖM

MEMBER
OF THE SWEDISH ACADEMY

WILLIAM FAULKNER is essentially a regional writer, and as such reminds Swedish readers now and then of two of our own most important novelists, Selma Lagerlöf and Hjalmar Bergman. Faulkner's Värmland is the northern part of the state of Mississippi and his Vadköping is called Jefferson. The parallelism between him and our two fellow countrymen could be extended and deepened, but time does not allow such excursions now. The difference—the great difference—between him and them is that Faulkner's setting is so much darker and more bloody than that against which Lagerlöf's cavaliers and Bergman's bizarre figures lived. Faulkner is the great epic writer of the Southern states with all their background: a glorious past built upon cheap Negro slave labor; a civil war and a defeat which destroyed the economic basis necessary for the then existing social structure; a long drawn-out and painful interim of resentment; and, finally, an industrial and commercial future whose mechanization and standardization of life are strange and hostile to the Southerner and to which he has only gradually been able and willing to adapt himself.

Faulkner's novels are a continuous and ever-deepening description of this painful process, which he knows intimately and feels intensely, coming as he does from a family which was forced to swallow the bitter fruits of defeat right down to their worm-eaten cores: impoverishment, decay, degeneration in its many varied forms. He has been called a reactionary. But even if this term is to some extent justified, it is balanced by the feeling of guilt which becomes clearer and clearer in the dark fabric at which he labors so untiringly. The price of the gentlemanly en-

WILLIAM FAULKNER

vironment, the chivalry, the courage, and the often extreme individualism was inhumanity. Briefly, Faulkner's dilemma might be expressed thus: he mourns for and, as a writer, exaggerates a way of life which he himself, with his sense of justice and humanity, would never be able to stomach. It is this that makes his regionalism universal. Four bloody years of war brought about the changes in the social structure which it has taken the peoples of Europe, except the Russians, a century and a half to undergo.

It is against a background of war and violence that the fifty-two-yearold writer sets his more important novels. His grandfather held a high command during the Civil War. He himself grew up in the atmosphere created by warlike feats and by the bitterness and the poverty resulting from the never admitted defeat. When he was twenty he entered the Canadian Royal Air Force, crashed twice, and returned home, not as a military hero but as a physically and psychically war-damaged youth with dubious prospects, who for some years faced a precarious existence. He had joined the war because, as his alter ego expressed it in one of his early novels, "one doesn't want to waste a war." But out of the youth who once had been thirsting for sensation and battle, there gradually developed a man whose loathing of violence is expressed more and more passionately and might well be summed up by the Fifth Commandment: Thou shalt not kill. On the other hand, there are things which man must always show himself unwilling to bear: "Some things," says one of his latest characters, "you must always be unable to bear. Injustice and outrage and dishonor and shame. Not for kudos and not for cash-Just refuse to bear them." One might ask how these two maxims can be reconciled or how Faulkner himself envisages a reconciliation between them in times of international lawlessness. It is a question which he leaves open.

The fact is that, as a writer, Faulkner is no more interested in solving problems than he is tempted to indulge in sociological comments on the sudden changes in the economic position of the Southern states. The defeat and the consequences of defeat are merely the soil out of which his epics grow. He is not fascinated by men as a community but by man in the community, the individual as a final unity in himself, curiously unmoved by external conditions. The tragedies of these individuals have nothing in common with Greek tragedy: they are led to their inexorable end by passions caused by inheritance, traditions, and environment, pas-

PRESENTATION ADDRESS

sions which are expressed either in a sudden outburst or in a slow liberation from perhaps generations-old restrictions.

With almost every new work Faulkner penetrates deeper into the human psyche, into man's greatness and powers of self-sacrifice, lust for power, cupidity, spiritual poverty, narrow-mindedness, burlesque obstinacy, anguish, terror, and degenerate aberrations. As a probing psychologist he is the unrivaled master among all living British and American novelists. Neither do any of his colleagues possess his fantastic imaginative powers and his ability to create characters. His subhuman and superhuman figures, tragic or comic in a macabre way, emerge from his mind with a reality that few existing people—even those nearest to us—can give us, and they move in a milieu whose odors of subtropical plants, ladies' perfumes, Negro sweat, and the smell of horses and mules penetrate immediately even into a Scandinavian's warm and cozy den.

As a painter of landscapes he has the hunter's intimate knowledge of his own hunting-ground, the topographer's accuracy, and the impressionist's sensitivity. Moreover—side by side with Joyce and perhaps even more so—Faulkner is the great experimentalist among twentieth-century novelists. Scarcely two of his novels are similar technically. It seems as if by this continuous renewal he wanted to achieve the increased breadth which his limited world, both in geography and in subject matter, cannot give him. The same desire to experiment is shown in his mastery, unrivaled among modern British and American novelists, of the richness of the English language, a richness derived from its different linguistic elements and the periodic changes in style—from the spirit of the Elizabethans down to the scanty but expressive vocabulary of the Negroes of the Southern states.

Nor has anyone since Meredith—except perhaps Joyce—succeeded in framing sentences as infinite and powerful as Atlantic rollers. At the same time, few writers of his own age can rival him in giving a chain of events in a series of short sentences, each of which is like a blow of a hammer, driving the nail into the plank up to the head and securing it immovably. His perfect command over the resources of the language can—and often does—lead him to pile up words and associations which try the reader's patience in an exciting or complicated story. But this profusion has nothing to do with literary flamboyance. Nor does it merely bear witness to the abounding agility of his imagination; in all their rich-

WILLIAM FAULKNER

ness, every new attribute, every new association is intended to dig deeper into the reality which his imaginative power conjures up.

Faulkner has often been described as a determinist. He himself, however, has never claimed to adhere to any special philosophy of life. Briefly, his view of life may perhaps be summed up in his own words: that the whole thing (perhaps?) signifies nothing. If this were not the case, He or They who set up the whole fabric would have arranged things differently. And yet it must mean something, because man continues to struggle and must continue to struggle until, one day, it is all over. But Faulkner has one belief, or rather one hope: that every man sooner or later receives the punishment he deserves and that self-sacrifice not only brings with it personal happiness but also adds to the sum total of the good deeds of mankind. It is a hope, the latter part of which reminds us of the firm conviction expressed by the Swedish poet Viktor Rydberg in the recitative of the Cantata presented at the Jubilee Degree Conferment at Uppsala in 1877.

Mr. Faulkner—The name of the Southern state in which you were born and reared has long been well known to us Swedes, thanks to two of the closest and dearest friends of your boyhood, Tom Sawyer and Huckleberry Finn. Mark Twain put the Mississippi River on the literary map. Fifty years later you began a series of novels with which you created out of the state of Mississippi one of the landmarks of twentieth-century world literature; novels which with their ever-varying form, their ever-deeper and more intense psychological insight, and their monumental characters—both good and evil—occupy a unique place in modern American and British fiction.

Mr. Faulkner—It is now my privilege to ask you to receive from the hands of His Majesty the King the Nobel Prize in Literature, which the Swedish Academy has awarded you.

ACCEPTANCE SPEECH

By WILLIAM FAULKNER

I FEEL THAT THIS AWARD was not made to me as a man, but to my work—a life's work in the agony and sweat of the human spirit, not for glory and least of all for profit, but to create out of the materials of the human spirit something which did not exist before. So this award is only mine in trust. It will not be difficult to find a dedication for the money part of it commensurate with the purpose and significance of its origin. But I would like to do the same with the acclaim too, by using this moment as a pinnacle from which I might be listened to by the young men and women already dedicated to the same anguish and travail, among whom is already that one who will some day stand here where I am standing.

Our tragedy today is a general and universal physical fear so long sustained by now that we can even bear it. There are no longer problems of the spirit. There is only the question: When will I be blown up? Because of this, the young man or woman writing today has forgotten the problems of the human heart in conflict with itself which alone can make good writing because only that is worth writing about, worth the agony and the sweat.

He must learn them again. He must teach himself that the basest of all things is to be afraid; and, teaching himself that, forget it forever, leaving no room in his workshop for anything but the old verities and truths of the heart, the old universal truths lacking which any story is ephemeral and doomed—love and honor and pity and pride and compassion and sacrifice. Until he does so, he labors under a curse. He writes not of love but of lust, of defeats in which nobody loses anything of value, of victories without hope and, worst of all, without pity or compassion. His griefs grieve on no universal bones, leaving no scars. He writes not of the heart but of the glands.

WILLIAM FAULKNER

Until he relearns these things, he will write as though he stood among and watched the end of man. I decline to accept the end of man. It is easy enough to say that man is immortal simply because he will endure: that when the last dingdong of doom has clanged and faded from the last worthless rock hanging tideless in the last red and dying evening, that even then there will still be one more sound: that of his puny inexhaustible voice, still talking. I refuse to accept this. I believe that man will not merely endure: he will prevail. He is immortal, not because he alone among creatures has an inexhaustible voice, but because he has a soul, a spirit capable of compassion and sacrifice and endurance. The poet's, the writer's, duty is to write about these things. It is his privilege to help man endure by lifting his heart, by reminding him of the courage and honor and hope and pride and compassion and pity and sacrifice which have been the glory of his past. The poet's voice need not merely be the record of man, it can be one of the props, the pillars to help him endure and prevail.

A ROSE FOR EMILY

By WILLIAM FAULKNER

Ι

When Miss Emily Grierson died, our whole town went to her funeral: the men through a sort of respectful affection for a fallen monument, the women mostly out of curiosity to see the inside of her house, which no one save an old manservant—a combined gardener and cook—had seen in at least ten years.

It was a big, squarish frame house that had once been white, decorated with cupolas and spires and scrolled balconies in the heavily lightsome style of the seventies, set on what had once been our most select street. But garages and cotton gins had encroached and obliterated even the august names of that neighborhood; only Miss Emily's house was left, lifting its stubborn and coquettish decay above the cotton wagons and the gasoline pumps—an eyesore among eyesores. And now Miss Emily had gone to join the representatives of those august names where they lay in the cedar-bemused cemetery among the ranked and anonymous graves of Union and Confederate soldiers who fell at the battle of Jefferson.

Alive, Miss Emily had been a tradition, a duty, and a care; a sort of hereditary obligation upon the town, dating from that day in 1894 when Colonel Sartoris, the mayor—he who fathered the edict that no Negro woman should appear

on the streets without an apron—remitted her taxes, the dispensation dating from the death of her father on into perpetuity. Not that Miss Emily would have accepted charity. Colonel Sartoris invented an involved tale to the effect that Miss Emily's father had loaned money to the town, which the town, as a matter of business, preferred this way of repaying. Only a man of Colonel Sartoris' generation and thought could have invented it, and only a woman could have believed it.

When the next generation, with its more modern ideas, became mayors and aldermen, this arrangement created some little dissatisfaction. On the first of the year they mailed her a tax notice. February came, and there was no reply. They wrote her a formal letter, asking her to call at the sheriff's office at her convenience. A week later the mayor wrote her himself, offering to call or to send his car for her, and received in reply a note on paper of an archaic shape, in a thin, flowing calligraphy in faded ink, to the effect that she no longer went out at all. The tax notice was also enclosed, without comment.

They called a special meeting of the Board of Aldermen. A deputation waited upon her, knocked at the door through which no visitor had passed since she ceased giving china-painting lessons eight or ten years earlier. They were admitted

by the old Negro into a dim hall from which a stairway mounted into still more shadow. It smelled of dust and disuse—a close, dank smell. The Negro led them into the parlor. It was furnished in heavy, leather-covered furniture. When the Negro opened the blinds of one window, they could see that the leather was cracked; and when they sat down, a faint dust rose sluggishly about their thighs, spinning with slow motes in the single sunray. On a tarnished gilt easel before the fireplace stood a crayon portrait of Miss Emily's father.

They rose when she entered—a small, fat woman in black, with a thin gold chain descending to her waist and vanishing into her belt, leaning on an ebony cane with a tarnished gold head. Her skeleton was small and spare; perhaps that was why what would have been merely plumpness in another was obesity in her. She looked bloated, like a body long submerged in motionless water, and of that pallid hue. Her eyes, lost in the fatty ridges of her face, looked like two small pieces of coal pressed into a lump of dough as they moved from one face to another while the visitors stated their errand.

She did not ask them to sit. She just stood in the door and listened quietly until the spokesman came to a stumbling halt. Then they could hear the invisible watch ticking at the end of the gold chain.

Her voice was dry and cold. "I have no taxes in Jefferson. Colonel Sartoris explained it to me. Perhaps one of you can gain access to the city records and satisfy yourselves."

"But we have. We are the city authorities, Miss Emily. Didn't you get a notice from the sheriff, signed by him?"

"I received a paper, yes," Miss Emily said. "Perhaps he considers himself the sheriff... I have no taxes in Jefferson."

"But there is nothing on the books to show that, you see. We must go by the—"

"See Colonel Sartoris. I have no taxes in Jefferson."

"But, Miss Emily-"

"See Colonel Sartoris." (Colonel Sartoris had been dead almost ten years.) "I have no taxes in Jefferson. Tobe!" The Negro appeared. "Show these gentlemen out."

II

So she vanquished them, horse and foot, just as she had vanquished their fathers thirty years before about the smell. That was two years after her father's death and a short time after her sweetheart—the one we believed would marry her—had deserted her. After her father's death she went out very little; after her sweetheart went away, people hardly saw her at all. A few of the ladies had the temerity to call, but were not received, and the only sign of life about the place was the Negro man—a young man then—going in and out with a market basket.

"Just as if a man—any man—could keep a kitchen properly," the ladies said; so they were not surprised when the smell developed. It was another link between the gross, teeming world and the high and mighty Griersons.

A neighbor, a woman, complained to the mayor, Judge Stevens, eighty years odd.

"But what will you have me do about it, madam?" he said.

"Why, send her word to stop it," the woman said. "Isn't there a law?"

"I'm sure that won't be necessary," Judge Stevens said. "It's probably just a snake or a rat that nigger of hers killed in the yard. I'll speak to him about it."

The next day he received two more complaints, one from a man who came

in diffident deprecation. "We really must do something about it, Judge. I'd be the last one in the world to bother Miss Emily, but we've got to do something." That night the Board of Aldermen met—three graybeards and one younger man, a member of the rising generation.

"It's simple enough," he said. "Send her word to have her place cleaned up. Give her a certain time to do it in, and if she don't . . ."

"Dammit, sir," Judge Stevens said, "will you accuse a lady to her face of smelling bad?"

So the next night, after midnight, four men crossed Miss Emily's lawn and slunk about the house like burglars, sniffing along the base of the brickwork and at the cellar openings while one of them performed a regular sowing motion with his hand out of a sack slung from his shoulder. They broke open the cellar door and sprinkled lime there, and in all the outbuildings. As they recrossed the lawn, a window that had been dark was lighted and Miss Emily sat in it, the light behind her, and her upright torso motionless as that of an idol. They crept quietly across the lawn and into the shadow of the locusts that lined the street. After a week or two the smell went away.

That was when people had begun to feel really sorry for her. People in our town, remembering how old lady Wyatt, her great-aunt, had gone completely crazy at last, believed that the Griersons held themselves a little too high for what they really were. None of the young men were quite good enough for Miss Emily and such. We had long thought of them as a tableau; Miss Emily a slender figure in white in the background, her father a spraddled silhouette in the foreground, his back to her and clutching a horsewhip, the two of them framed by the back-flung front door. So when she got to be thirty and was still single, we were not pleased exactly, but vindicated; even

with insanity in the family she wouldn't have turned down all of her chances if they had really materialized.

When her father died, it got about that the house was all that was left to her; and in a way, people were glad. At last they could pity Miss Emily. Being left alone, and a pauper, she had become humanized. Now she too would know the old thrill and the old despair of a penny more or less.

The day after his death all the ladies prepared to call at the house and offer condolence and aid, as is our custom. Miss Emily met them at the door, dressed as usual and with no trace of grief on her face. She told them that her father was not dead. She did that for three days, with the ministers calling on her, and the doctors, trying to persuade her to let them dispose of the body. Just as they were about to resort to law and force, she broke down, and they buried her father quickly.

We did not say she was crazy then. We believed she had to do that. We remembered all the young men her father had driven away, and we knew that with nothing left, she would have to cling to that which had robbed her, as people will.

III

She was sick for a long time. When we saw her again, her hair was cut short, making her look like a girl, with a vague resemblance to those angels in colored church windows—sort of tragic and serene.

The town had just let the contracts for paving the sidewalks, and in the summer after her father's death they began the work. The construction company came with niggers and mules and machinery, and a foreman named Homer Barron, a Yankee—a big, dark, ready man, with a big voice and eyes lighter than his face. The little boys would follow in groups to hear him cuss the niggers, and the niggers singing in time to the rise and fall of picks. Pretty soon he knew everybody in town. Whenever you heard a lot of laughing anywhere about the square, Homer Barron would be in the center of the group. Presently we began to see him and Miss Emily on Sunday afternoons driving in the yellow-wheeled buggy and the matched team of bays from the livery stable.

At first we were glad that Miss Emily would have an interest, because the ladies all said, "Of course a Grierson would not think seriously of a Northerner, a day laborer." But there were still others, older people, who said that even grief could not cause a real lady to forget noblesse oblige--without calling it. oblige. They just said, "Poor Emily. Her kinsfolk should come to her." She had some kin in Alabama; but years ago her father had fallen out with them over the estate of old lady Wyatt, the crazy woman, and there was no communication between the two families. They had not even been represented at the funeral.

And as soon as the old people said, "Poor Emily," the whispering began. "Do you suppose it's really so?" they said to one another. "Of course it is. What else could . . " This behind their hands; rustling of craned silk and satin behind jalousies closed upon the sun of Sunday afternoon as the thin, swift clop-clop-clop of the matched team passed: "Poor Emily."

She carried her head high enough—even when we believed that she was fallen. It was as if she demanded more than ever the recognition of her dignity as the last Grierson; as if it had wanted that touch of earthiness to reaffirm her imperviousness. Like when she bought the rat poison, the arsenic. That was over

a year after they had begun to say "Poor Emily," and while the two female cousins were visiting her.

"I want some poison," she said to the druggist. She was over thirty then, still a slight woman, though thinner than usual, with cold, haughty black eyes in a face the flesh of which was strained across the temples and about the eye-sockets as you imagine a lighthouse-keeper's face ought to look. "I want some poison," she said.

"Yes, Miss Emily. What kind? For rats and such? I'd recom—"

"I want the best you have. I don't care what kind."

The druggist named several. "They'll kill anything up to an elephant. But what you want is—"

"Arsenic," Miss Emily said. "Is that a good one?"

"Is . . . arsenic? Yes, ma'am. But what you want—"

"I want arsenic."

The druggist looked down at her. She looked back at him, erect, her face like a strained flag. "Why, of course," the druggist said. "If that's what you want. But the law requires you to tell what you are going to use it for."

Miss Emily just stared at him, her head tilted back in order to look him eye for eye, until he looked away and went and got the arsenic and wrapped it up. The Negro delivery boy brought her the package; the druggist didn't come back. When she opened the package at home there was written on the box, under the skull and bones: "For rats."

IV

So the next day we all said, "She will kill herself"; and we said it would be the best thing. When she had first begun to be seen with Homer Barron, we had said, "She will marry him." Then we said,

"She will persuade him yet," because Homer himself had remarked—he liked men, and it was known that he drank with the younger men in the Elks' Club—that he was not a marrying man. Later we said, "Poor Emily" behind the jalousies as they passed on Sunday afternoon in the glittering buggy, Miss Emily with her head high and Homer Barron with his hat cocked and a cigar in his teeth, reins and whip in a yellow glove.

Then some of the ladies began to say that it was a disgrace to the town and a bad example to the young people. The men did not want to interfere, but at last the ladies forced the Baptist minister—Miss Emily's people were Episcopal—to call upon her. He would never divulge what happened during that interview, but he refused to go back again. The next Sunday they again drove about the streets, and the following day the minister's wife wrote to Miss Emily's relations in Alabama.

So she had blood-kin under her roof again and we sat back to watch developments. At first nothing happened. Then we were sure that they were to be married. We learned that Miss Emily had been to the jeweler's and ordered a man's toilet set in silver, with the letters H. B. on each piece. Two days later we learned that she had bought a complete outfit of men's clothing, including a nightshirt, and we said, "They are married." We were really glad. We were glad because the two female cousins were even more Grierson than Miss Emily had ever been.

So we were not surprised when Homer Barron—the streets had been finished some time since—was gone. We were a little disappointed that there was not a public blowing-off, but we believed that he had gone on to prepare for Miss Emily's coming, or to give her a chance to get rid of the cousins. (By that time it was a cabal, and we were all Miss Emily's allies to help circumvent the

cousins.) Sure enough, after another week they departed. And, as we had expected all along, within three days Homer Barron was back in town. A neighbor saw the Negro man admit him at the kitchen door at dusk one evening.

And that was the last we saw of Homer Barron. And of Miss Emily for some time. The Negro man went in and out with the market basket, but the front door remained closed. Now and then we would see her at a window for a moment, as the men did that night when they sprinkled the lime, but for almost six months she did not appear on the streets. Then we knew that this was to be expected too; as if that quality of her father which had thwarted her woman's life so many times had been too virulent and too furious to die.

When we next saw Miss Emily, she had grown fat and her hair was turning gray. During the next few years it grew grayer and grayer until it attained an even pepper-and-salt iron-gray, when it ceased turning. Up to the day of her death at seventy-four it was still that vigorous iron-gray, like the hair of an active man.

From that time on her front door remained closed, save for a period of six or seven years, when she was about forty, during which she gave lessons in chinapainting. She fitted up a studio in one of the downstairs rooms, where the daughters and granddaughters of Colonel Sartoris' contemporaries were sent to her with the same regularity and in the same spirit that they were sent to church on Sundays with a twenty-five cent piece for the collection plate. Meanwhile her taxes had been remitted.

Then the newer generation became the backbone and the spirit of the town, and the painting pupils grew up and fell away and did not send their children to her with boxes of color and tedious brushes and pictures cut from the ladies' maga-